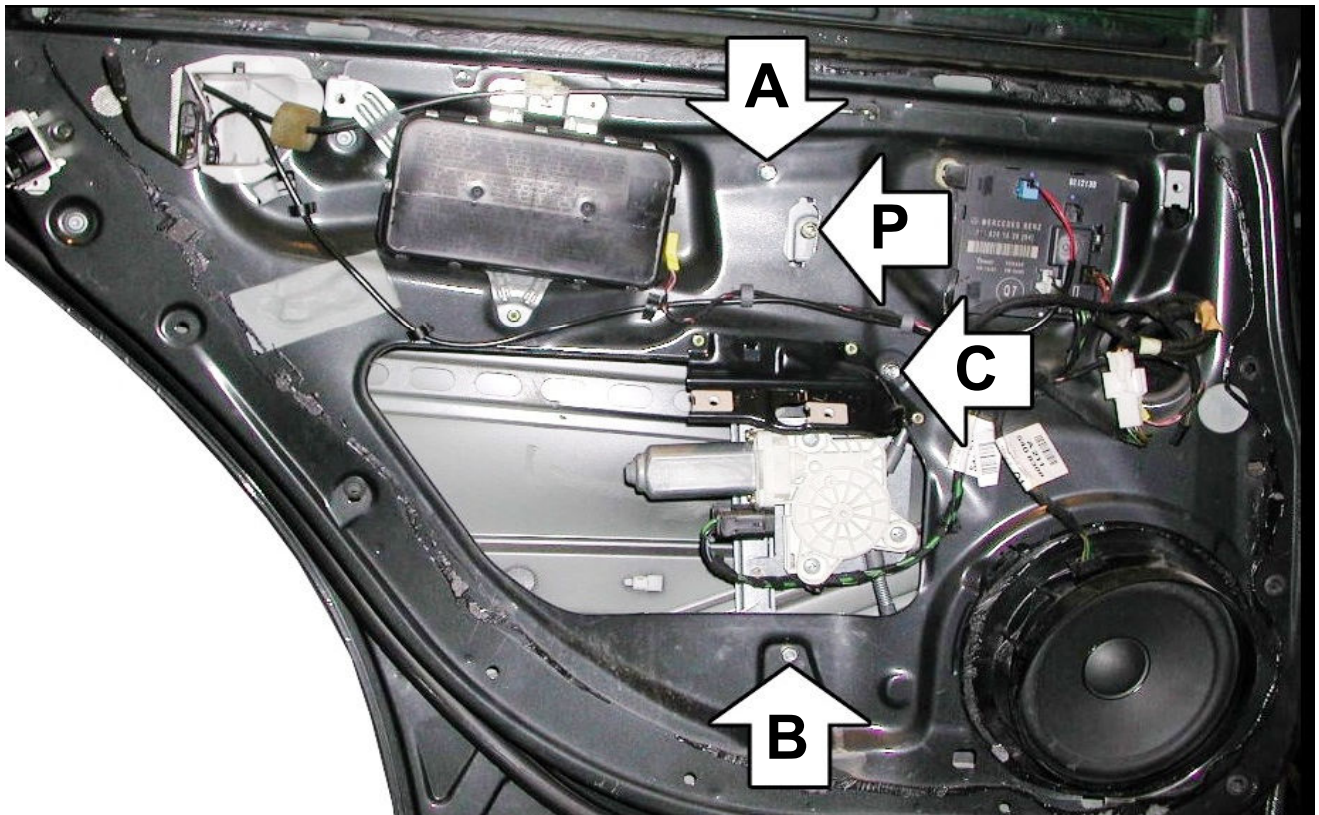


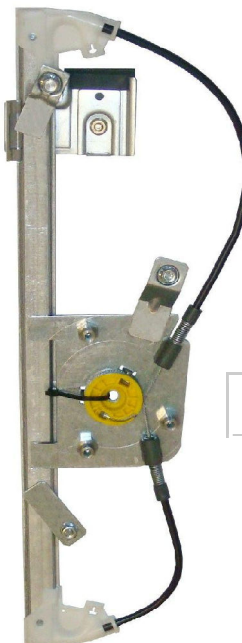
**ISTRUZIONI DI MONTAGGIO  
INSTRUCTIONS POUR LE MONTAGE  
HOW TO FIX IT - INSTRUÇÕES DE MONTAGEM  
ΟΔΗΓΙΕΣ ΤΟΠΟΘΕΤΗΣΗΣ - EINBAUANLEITUNG  
INSTRUCCIONES DE MONTAJE****MERCEDES E (W211) 2002 --> 2009**  
**ref. 101147-101148**SOLO MECCANISMO  
MECHANISM ONLY  
MECANISME (PAS DE MOTEUR)Anteriore - Avant - Front - Anterior  
Εμπρόςθιος - Vorne - Delantero Posteriore - Arrière - Rear - Posterior  
Οπίσθιος - Hinten - Trasero Adattabilità - Adapter - Adapt - Aplicações - ΑΝΤΙΣΤΟΙΧΙΑ - Ersetzt - Compatible:  
Ds-R ( 2117300446 )  
Sn-L ( 2037300346 )

Informativa - Information - Enquiry - Informação - ΣΧΟΛΙΑ - Hinweis - Información :

- I punti di ancoraggio indicati A - B - C corrispondono agli STESSI PUNTI DI ANCORAGGIO dell'alzacristallo originale.
- Les points d'ancrage indiqués A - B - C sont les mêmes de la pièce d'origine.
- The fixation points showed A - B - C correspond to the ones of the genuine part.
- Os pontos de apoio indicados em A - B - C correspondem aos MESMOS PONTOS DE APOIO do elevador original
- Τα σημεία επαφής που παρουσιάζονται ως A - B - C αντιστοιχούν στα ίδια με τα γνήσια ανταλλακτικά
- Die Befestigungspunkte A - B - C entsprechen denen des Original-Teiles
- Los puntos de anclaje marcados A - B - C son los mismos del elevacion original

segue **MERCEDES E (W211) 2002 --> 2009**ref. **101147-101148**SOLO MECCANISMO  
MECHANISM ONLY  
MECANISME (PAS DE MOTEUR)

Meccanismo originale SX



Ns meccanismo SX

**ITALIANO**

- 1) Togliere l'alzacristallo trapanando i rivetti originali di fissaggio.
- 2) Smontare il motore originale dall'alzacristallo da sostituire e rimontarlo sull'alzacristallo nuovo utilizzando le viti fornite.
- 3) Allargare i fori indicati nei punti A - B - C (Ø 6,5 mm.)
- 4) Fissare l'alzacristallo nei punti A - B - C .
- 5) Far scendere il vetro nella piastra cristallo e bloccarlo nel punto P.
- 6) Eseguire i collegamenti elettrici.

**ATTENZIONE:**

Dopo aver installato il nostro meccanismo, si noterà che la chiusura e apertura automatica **NON FUNZIONANO**.

Perchè siano ripristinate tali funzioni, procedere come segue:

- con la chiave di accensione inserita, azionare il tasto di salita portando il vetro a tamponamento mantenendolo premuto per circa 3 secondi.
- In questo modo, la procedura di autoapprendimento è completata, abilitando tutte le funzioni relative all'alzacristallo.

**FRANÇAIS**

- 1) Démonter le leve-vitre en perçant les rivets originaux de fixation.
- 2) Démonter le moteur d'origine du leve-vitre a remplacer et le remonter sur le leve-vitre nouveau en utilisant les vis fournis..
- 3) Percer les trous A - B - C (Ø 6,5 mm.).
- 4) Insérer le leve-vitre électrique et le fixer avec les vis A, B, C.
- 5) Faire descendre la vitre sur le support de la vitre et le bloquer sur le point P.
- 6) Effectuer les liaisons électriques.

**ATTENTION:**

Après avoir installé notre mécanisme, la fermeture et l'ouverture automatique **NE FONCTIONNENT PAS**. Afin que ces fonctions soient réactivées, veuillez procéder comme suit :

- avec la clé démarrage insérée, appuyer sur la commande de lève-vitre et s'assurer que la vitre soit parfaitement fermée. Maintenir l'interrupteur en fonction pour 3 secondes . Ainsi la procédure d'apprentissage automatique sera complétée et toutes les fonctions relatives au lève-vitre seront de nouveau habilitées.

**ENGLISH**

- 1) Remove the window regulator drilling the originally equipped fixing rivets.
- 2) Remove the original motor from the window regulator to replace and re-mount it on the new window regulator using the screws supplied.
- 3) Drill into positions A - B - C (Ø 6,5 mm.).
- 4) Insert the electric window regulator into the door and secure it into the holes at positions A, B, C.
- 5) Lower the window into the window plate and block it into position P.
- 6) Wire as per wiring diagram.

**BE CAREFUL:**

After fitting our mechanism it will be necessary to **RE-ESTABLISH** the auto functions:

- turn the ignition on and press window switch to rise glass at the top keeping it pressed for 3 seconds.

In this way the initializing procedure is completed and all window lifter functions will be enabled.